



**FIL-PRIM'AWLA TAL-QORTI ĊIVILI**

**IMĦALLEF**

**ONOR. JOSEPH R. MICALLEF LL.D.**

**ILLUM I-Erbgħa, 16 ta' Marzu, 2016**

**Kawża Nru 19**

**Rik. Nru. 1152/09JRM**

Raisa **GAUĊI**

VS

George **DESIRA**

**Il-Qorti:**

Rat ir-Rikors Maħluf imressaq fl-24 ta' Novembru, 2009, li bih u għar-ragunijiet hemm imsemmija, l-attrici talbet li din il-Qorti (a) ssib li l-imħarrek George Desira waħdu kien jaħti għall-ħabta li ġrat fi Vjal Sir Paul Boffa, f'Raħal Ġdid, fil-11 ta' Novembru, 2012, bejn il-vettura registrata KBH-613 misjuqa minn ommha u x-xarabank registrat LCY-874 misjuq mill-istess imħarrek u dan minħabba f'sewqan traskurat,

b'nuqqas ta' ħila u nuqqas ta' ħarsien tar-regolamenti tas-sewqan, u li l-istess imħarrek jaħti wkoll għad-danni kollha mgarrba minnha fl-istess ħabta; (b) tillikwida d-danni li l-attriċi garrbet fl-imsemmija ħabta bi ħtija tal-imħarrek; u (ċ) tikkundanna lill-imħarrek biex iħallasha d-danni hekk likwidati. Talbet ukoll l-ispejjeż u l-imgħaxijiet legali;

Rat id-degriet tagħha (diversament presjeduta) tal-10 ta' Diċembru, 2009, li bih tat direttivi lill-partijiet dwar it-tressiq tal-provi min-naħa tagħhom;

Rat it-Tweġiba Maħlufa mressqa mill-imħarrek fis-6 ta' Jannar, 2010, li biha laqa' għall-azzjoni tal-attur billi, filwaqt li qal li l-azzjoni tressqet qabel waqtha ladarba huwa kien diġa' stqarr il-ħtija tiegħu għall-ħabta li għrat bejn iż-żewġ vetturi misjuqa mill-partijiet. Huwa jżid jgħid li kien ta struzzjonijiet lill-kumpanija assikuratriċi tiegħu biex tittrata ma' min jikkonċerna għall-ħlas tal-kumpens lill-attriċi, iżda kienet l-attriċi li minkejja li talbet biex tagħmel dan naqset milli tagħti t-tagħrif li ntab minnha minn min seta' jmexxi 'l quddiem it-talba tagħha għal-likwidazzjoni tad-danni li tgħid li garrbet. Kemm hu hekk, l-attriċi ngħatat il-kumpens għat-telf materjali tal-ħsarat li garrbet il-karozza li kienet qiegħda ssuq dakinhar tal-ħabta. Laqa' billi qal li dak li l-attriċi qiegħda tippretendi bħala debilata' fiżika, għaliex jgħid li l-attriċi trid turi li dak li garrbet kien ir-riżultat diretta tal-ħabta u mhux kawżat minn xi kundizzjoni medika li hija kienet tbat minnha sa minn qabel dakinhar. Temm jgħid li, f'kull każ, hu m'għandux ibati spejjeż tal-kawża;

Rat id-degriet tagħha (diversament presjeduta) tat-28 ta' Jannar, 2010<sup>1</sup>, li bih ordnat lill-attriċi tressaq nota dwar l-eċċezzjoni tal-intempestivita' mqajma mill-imħarrek fl-ewwel eċċezzjoni tiegħu;

Rat in-Nota mressqa mill-attriċi fit-30 ta' Marzu, 2010<sup>2</sup>, b'ħarsien tal-imsemmi degriet;

Rat id-degriet tagħha (diversament presjeduta) tat-23 ta' Ġunju, 2010<sup>3</sup>, li bih ħatret lill-Avukat Yvette Cassar bħala Assistent Ġudizzjarju biex tilqa' x-xhieda tal-partijiet;

Rat id-degriet tagħha (diversament presjeduta) tad-9 ta' Diċembru, 2010<sup>4</sup>, li bih ħatret lill-kirurgu Charles Grixti bħala espert mediku biex

---

<sup>1</sup> Paġ. 20 tal-proċess

<sup>2</sup> Paġ. 23 tal-proċess

<sup>3</sup> Paġ. 27 tal-proċess

<sup>4</sup> Paġ. 31 tal-proċess

jara lill-attriċi u jgħid jekk tassew ġarrbitx xi debilita' li ma tgħaddix minħabba l-ħabta;

Rat ir-Relazzjoni mressqa mill-perit mediku fl-4 ta' Marzu, 2011<sup>5</sup>, u minnu maħlufa kif imiss waqt is-smiġħ tal-1 ta' Novembru, 2011;

Rat id-degriet tagħha (diversament presjeduta) tal-11 ta' Ġunju, 2012<sup>6</sup>, li bih ordnat lill-attriċi tressaq prospett dwar id-danni li tippretendi li titħallas;

Rat in-Nota mressqa mill-attriċi fit-28 ta' Ġunju, 2012<sup>7</sup>, bil-prospett minnha maħdum dwar l-ammont ta' danni li tippretendi bħala kumpens;

Rat ix-xhieda mressqa quddiem l-Assistent Ġudizzjarju, magħduda dik imressqa mill-attriċi bil-mezz tal-affidavit;

Rat is-surroga tal-24 ta' Jannar, 2014<sup>8</sup>, li bis-saħħa tagħha din il-kawża kienet assenjata biex tistema' minn din il-Qorti kif presjeduta;

Rat id-degriet tagħha tat-2 ta' April, 2014, li bih ordnat lill-Assistent Ġudizzjarju tisma' l-provi li kien għad fadal x'jitressqu f'seduta li iffissatilha;

Rat id-degriet tagħha tal-20 ta' Ottubru, 2015<sup>9</sup>, li bih tat żmien lill-imħarrek iressaq Nota li biha jwieġeb għall-prospett tad-danni mressaq mill-attriċi;

Rat in-Nota mressqa mill-imħarrek fl-1 ta' Diċembru, 2015<sup>10</sup>, b'ħarsien tal-imsemmi degriet;

Rat l-atti kollha tal-kawża;

Rat id-degriet tagħha tal-1 ta' Diċembru, 2015, li bih tat żmien lill-attriċi biex sa mhux aktar tard mill-14 ta' Diċembru, 2015, tressaq twegiba għan-Nota mressqa mill-imħarrek u ħalliet il-kawża għas-sentenza fin-nuqqas ta' xkiel;

Rat li l-attriċi baqgħet ma nqdietx mill-fakulta' mogħtija lilha biex tirribatti l-komputazzjoni ssuġġerita mill-imħarrek;

---

<sup>5</sup> Paġġ. 53 – 7 tal-proċess

<sup>6</sup> Paġġ. 62 tal-proċess

<sup>7</sup> Paġġ. 64 tal-proċess

<sup>8</sup> Paġġ. 84 – 5 tal-proċess

<sup>9</sup> Paġġ. 109 tal-proċess

<sup>10</sup> Paġġ. 111 – 2 tal-proċess

**Ikkunsidrat:**

Illi din hija kawża għall-ħlas ta' danni mgarrba f'ħabta bejn żewġ vetturi. L-attriċi kienet riekba f'karozza misjuqa minn ommha, u waqt li din kienet wieqfa fuq dawl tat-traffiku aħmar, qalgħet daqqa qawwija fuq wara minn xarabank misjuq mill-imħarrek li ma ntebaħx bid-dwal u baqa' diehel fiha. L-imħarrek stqarr il-ħtija tiegħu u l-kumpannija assikuratriċi tiegħu ħallset għall-ħsarat li garrbet il-karozza misjuqa minn omm l-attriċi. Minħabba li l-attriċi baqgħet tħossha muġugħa, hija talbet li titħallas id-danni wara li raha speċjalista li qal li kellha debilita' li ma tgħaddix b'kawża tal-ħabta;

Illi mill-provi li joħorġu mill-atti tal-kawża u li huma rilevanti għall-kwestjoni tal-likwidazzjoni tad-danni jirriżulta<sup>11</sup> li l-attriċi kienet riekba f'karozza tal-għamla *Toyota* reġistrata KBH-613 sejra lejn il-Kulleġġ (MCAST) fejn kienet tattendi bħala studenta. Il-ħabta mertu tal-każ ġrat fis-7 ta' April, 2008 fi Vjal Sir Paul Boffa, f'Raħal Ġdid, għall-ħabta tas-13.15<sup>12</sup>. Dak inhar tal-inċident l-attriċi kellha tmintax-il (18) sena;

Illi meta l-karozza misjuqa minn omm l-attriċi qorbot lejn Vjal Sir Paul Boffa, waqfet minħabba li d-dawl ta' *pelican light* kien fuq l-aħmar biex jaqsam xiħadd li kien għaddej riekeb rota<sup>13</sup>. F'daqqa u l-ħin, ix-xarabank tal-għamla *Bedford Dominant* reġistrat LCY-874 misjuq mill-imħarrek, baqa' diehel b'saħħa fuq wara tal-karozza misjuqa minn omm l-attriċi u mbuttaha madwar għaxar (10) metri 'l quddiem minn fejn kienet wieqfa u sabbatha ma' bankina<sup>14</sup>;

Illi l-imħarrek stqarr dak il-ħin li ma kienx ra d-dawl aħmar u li kien jaħti għall-ħabta<sup>15</sup>;

Illi minħabba li l-attriċi dak il-ħin baqgħet muġugħa minħabba t-tisbita li ħadet, ittieħdet l-isptar bl-ambulanza, filwaqt li ommha baqgħet ħdejn il-karozza sakemm irmunkawhjelha, għaliex ma setgħetx tinsaġ bil-ħsarat li kellha;

Illi fl-isptar, l-attriċi nstab li ma kellhiex ksur, iżda baqgħet muġugħa u damet xi jiem fis-sodda ma tiċċaqlaqx;

<sup>11</sup> Affidavit tagħha f'paġġ. 70 – 2 tal-proċess

<sup>12</sup> Dok. "B", f'paġġ. 5 – 8 tal-proċess

<sup>13</sup> Affidavit ta' Simone Gauċi f'paġġ. 79 tal-proċess

<sup>14</sup> Dok "A", f'paġġ. 4 tal-proċess

<sup>15</sup> Xhieda ta' PS Cyril Butters f'paġġ. 91 tal-proċess

Illi l-imħarrek għarraf lill-kumpannija assikuratriċi tiegħu bil-ħabta u din ħallset għall-ħsara li ġrat fil-karozza ta' omm l-attriċi. Fis-17 ta' Marzu, 2009<sup>16</sup> il-*Motor Insurance Pool* talbet lill-avukat tal-attriċi biex tibgħatilha t-tagħrif meħtieġ biex tkun tista' tqis il-'*claim*' li saret f'isem l-attriċi;

Illi minħabba li l-partijiet ma waslux fi qbil dwar l-ammont tal-kumpens, l-attriċi fetħet il-kawża f'Novembru tal-2009;

Illi wara li l-attriċi fetħet il-kawża, fis-7 ta' Mejju, 2010, kellmet tabib li, wara li raha u ħa t-tagħrif mingħandha, sab li kienet qiegħda tbatu minn debilita' li ma tgħaddix fil-grad ta' sebgħa fil-mija (7%);

Illi l-espert tekniku maħtur mill-Qorti sab li hija baqgħet tbatu minn ħsara li ma tgħaddix fil-grad ta' wieħed fil-mija (1%);

Illi dwar il-**likwidazzjoni tad-danni mġarrba mill-attur** irid jingħad li l-imħarrek ma huwiex jikkontesta r-responsabbilita' tiegħu fil-ħabta li ġrat. Minkejja dan, huwa jisħaq li l-attriċi qabdet u fetħet il-kawża qabel il-waqt bla ma qabel tat it-tagħrif li ntalbet tagħti bil-ħsieb li l-pretensjonijiet tagħha jkunu jistgħu jitqiesu bla ma jkollha għalfejn tiftaħ kawża u żżid l-ispejjeż;

Illi dwar dan, il-Qorti sejra tipprovdi aktar 'il quddiem;

Illi għalkemm l-imħarrek qanqal ukoll id-dubju li l-attriċi setgħet kienet diġa' tbatu minn debilita' sa minn qabel ma ġrat il-ħabta, baqa' ma ressaq l-ebda prova f'dan ir-rigward. Għall-kuntrarju, li kieku wieħed kellu joqgħod fuq ix-xhieda li ressqet l-attriċi, wieħed kien iqis li, sa qabel il-ħabta, l-attriċi kienet imdañħla f'attivitajiet sportiva regolari, li kellha twaqqafha wara l-incident. Dan huwa fatt li ikkostatah ukoll il-perit mediku mqabba mill-Qorti;

Illi, f'kull każ, il-Qorti tqis li ladarba l-imħarrek stqarr il-ħtija tiegħu għall-ħabta, ma jistax imbagħad jingħad li l-attriċi kienet taħti għall-ġrieħi li ġarrbet. Il-Qorti hija tal-fehma li, ħlief fil-każ fejn, wara l-ġrajja dannuża, il-vittima ma tiħux ħsieb tnaqqas l-entita' tad-dannu jew fejn tkompli tqagħbar lilha nnifisha, il-ġrajja dannuża tal-ħabta u l-effetti tagħha ma jistgħux jinqasmu f'episodji wieħed miftum mill-ieħor<sup>17</sup>, b'biċċa minnha ħtija ta' parti u l-biċċa l-oħra ħtija tal-parti l-oħra. Dan jingħad ukoll minħabba r-rabta tal-kawżalita' bejn il-fatt dannuż u d-dannu li joħroġ

<sup>16</sup> Dok "AA" f'paġ. 17 tal-proċess

<sup>17</sup> App. Civ. 2.3.1964 fil-kawża fl-ismijiet *Cachia vs Conti et* (Kollez. Vol: XLVIII.i.163)

minn dak il-fatt. Jekk għandu jkun hemm qsim ta' ħtija, dan joħroġ mill-ġrajja dannuża nnifisha u x'wassal għaliha u mhux mill-effetti ta' dik il-ġrajja;

Illi għalhekk, fid-dawl ta' dawn il-konsiderazzjonijiet, il-Qorti sejra tiċċad it-**tieni eċċezzjoni** bħala mhix mistħoqqa fil-fatt u fid-dritt;

Illi **għal dak li jirrigwarda l-kejl tad-dannu mġarrab**, f'din il-kawża jidher li minkejja l-kontestazzjoni tal-bidu mill-imħarrek dwar jekk l-attriċi tassew ġarrbitx debilita' li ma tgħaddix, huwa ma baqax iqanqal aktar din l-oġġezzjoni. Min-naħa l-oħra, wara li kienet diġa' fetħet il-kawża, l-attriċi kellmet tabib li ħarġilha ċertifikat *ex parte* u huwa ħareġ b'rata ta' debilita' ta' sebgħa fil-mija (7%). Issa huwa minnu li l-ligi tagħti li parti f'kawża tista' tressaq b'xhud tagħha persuna li jkollha kwalifika meħtieġa dwar qasam tal-kwestjoni biex tagħti x-xhieda tagħha bħala espert<sup>18</sup>. Iżda dan jitlob li, minn tal-anqas, dak ix-xhud iwettaq id-dmirijiet l-aktar bażiċi ta' xhud, jiġifieri dak li jaħlef ix-xhieda tiegħu jew il-kontenut tar-rapport *ex parte* li joħroġ minn taħt idejh. Fil-każ tal-lum, dan ma sarx, minkejja ż-żmien li ngħata lill-attriċi biex tressaq il-provi tagħha dwar id-danni mġarrbin minnha. Minħabba f'hekk, il-Qorti ma hija sejra tagħti l-ebda qies tar-rapport mediku *ex parte* mressaq mill-attriċi;

Illi għalhekk, il-Qorti sejra toqgħod fuq il-konklużjonijiet mill-huqa mill-perit mediku maħtur mill-Qorti, li l-ebda waħda mill-partijiet ma dehrilha li kellha teskutih jew li tmieri l-konklużjonijiet tiegħu;

Illi f'din il-kawża, l-attriċi jidher li tippretendi biss kumpens dwar il-ħsara għall-ġejjieni ("*lucrum cessans*"). Jirriżulta li, dakinhar tal-incident, l-attriċi kienet għadha studenta *full-time* u ma kellhiex dħul minn impieg. Saż-żmien li eżaminaha l-espert mediku maħtur mill-Qorti, hija kienet impjegat ruħha bħala '*receptionist*'<sup>19</sup>. L-attriċi ma ressqet l-ebda prova dwar id-dħul tagħha, lanqas wara li sabet l-imsemmi mpieg;

Illi l-ligi trid li kull persuna twieġeb għall-ħsara li sseħħ bi ħtija tagħha<sup>20</sup>, u jitqies hekk kull min f'għemilu ma jużax il-prudenza, id-diligenza u l-ħsieb ta' missier tajjeb tal-familja<sup>21</sup>. Għalhekk, kull persuna li għaliex trid, jew għaliex naqset mill-prudenza jew diligenza, tagħmel jew tonqos li tagħmel xi haġa li biha tikser dmir impost fuqha mil-ligi, hija obligata tħallas għall-ħsara li sseħħ minħabba f'hekk, ukoll jekk dan ikun sar

<sup>18</sup> Art. 563A tal-Kap 12

<sup>19</sup> Relazzjoni peritali f'pag. 54 tal-proċess

<sup>20</sup> Art. 1031 tal-Kap 16

<sup>21</sup> Art. 1032(2) tal-Kap 16

mingħajr il-ħsieb li tagħmel ħsara lil ħaddieħor<sup>22</sup>. Il-ħsara li persuna negliġenti trid twieġeb għaliha tikkonsisti (a) fit-telf effettiv li l-persuna mġarrba tbatu direttament mill-għemil, (b) fl-ispejjeż minfuqin mill-persuna mġarrba biex tagħmel tajjeb għall-ħsara li saritilha, (ċ) fit-telf ta' paga, dñul jew qligħ ieħor attwali u (d) jekk ikun il-każ, fit-telf ta' qligħ li l-persuna mġarrba tbatu 'l quddiem minħabba debilita' dejjiema kawżata minn dak l-għemil<sup>23</sup>;

Illi **dwar l-ammont ta' *lucrum cessans***, jerga' jingħad li ma hemmx kontestazzjoni dwar jekk l-attriċi tabilħaqq ġarrbitx debilita' li ma tfieqx, għalkemm li jkollu jingħad li din hija waħda fi grad baxx. Il-Qorti diġa' tat il-fehma tagħha għaliex sejra toqgħod biss fuq il-fehma tal-perit mediku maħtur minnha, u għalhekk sejra tqis li l-attriċi ġarrbet debilita' fil-grad ta' wieħed fil-mija (1%);

Illi wieħed irid issa jasal għall-kumpens xieraq li l-attriċi għandha tingħata, meħudin b'qies iċ-ċirkostanzi kollha li ssemew aktar qabel. B'mod partikolari, il-Qorti trid tqis li l-attriċi llum taqla' l-għixien tagħha bħala impjegta u li hija kien għad għandha tmintax-il (18) sena meta ġara l-każ;

Illi l-Qorti tifhem li l-prattika mħaddma fil-biċċa l-kbira tad-deċiżjonijiet ta' dawn il-Qrati hi li l-kalkolu tal-*lucrum cessans* jittieħed minn dak inhar li jkun seħħ l-incident, jew minn dak inhar li titressaq il-kawża<sup>24</sup>. Iżda l-kriterju tal-kumpens għal telf ta' qligħ fil-ġejjieni jintrabat sewwa mal-fatt li kull korriment iġib miegħu żvantaġġ li jissarraff f'telf ta' opportunitajiet għall-vittma li, kieku ma kienx għall-incident, kienet tkun eliġibbli għalihom, imqar jekk wara l-incident baqgħet tingħata l-paga sħiħa jew saħansitra tjeibu l-kundizzjonijiet tax-xogħol tagħha<sup>25</sup>. Haġ'oħra hi li d-danni attwali konsistenti fit-tnaqqis ta' dñul b'effett dirett tal-korriment f'incident jistgħu jimxu id f'id u kontemporanjament mat-telf ta' qligħ għall-ġejjieni li jkun beda sewwasew minn dak inhar tal-korriment<sup>26</sup>. Huwa għalhekk li jinsab stabilit ukoll li l-*multiplier* jibda jittqies minn dak inhar tal-incident kolpuż;

Illi l-punt li l-aktar li jidher li fired lill-partijiet huwa dak tal-konsiderazzjoni tal-kejl tal-*multiplier* li għandu jintuża biex jittqies l-ammont tal-kumpens mistħoqq. Il-Qorti tagħraf li l-kriterju tal-*multiplier* ma jiħux tabilfors in konsiderazzjoni l-aspettativa tal-ħajja kollha tax-xogħol tal-persuna

<sup>22</sup> Art. 1033 tal-Kap 16

<sup>23</sup> Art 1045(1) tal-Kap 16

<sup>24</sup> App. Civ. 30.11.1964 fil-kawża fl-ismijiet *Cachia vs Conti et* (Kollez. Vol: XLVIII.i.500)

<sup>25</sup> App. Civ. 7.7.1998 fil-kawża fl-ismijiet *Gatt vs Carbone noe* (Kollez. Vol: LXXXII.ii.242)

<sup>26</sup> P.A. JSP 31.1.1995 fil-kawża fl-ismijiet *Vincent Cutajar vs Alfred Scicluna* (mhix pubblikata)

mġarrba. F'dan ir-rigward, illum huwa aċċettat li l-kriterju ta' kif wieħed iqis il-kejl tal-*multiplier* huwa wieħed li jagħti diskrezzjoni lill-ġudikant<sup>27</sup>, li huwa mistenni li jqis u jiżen iċ-ċirkostanzi kollha tal-każ fid-dawl ta' twestiq ta' eżerċizzju li jagħti kumpens b'haqq u mhux b'xi mantra matematika<sup>28</sup>. Madankollu, huwa daqstant minnu li l-kejl tal-*multiplier* intuża wkoll mill-Qrati tagħna fejn l-eta' tal-persuna korruta kien qabeż l-eta' tal-irtirar mix-xogħol u minkejja li l-vittma ma kenitx taħdem bi qligħ minnufih qabel l-incident<sup>29</sup>. Dawn id-deċiżjonijiet jagħtu piż lill-argument tal-attriċi, u għalhekk il-Qorti fuq l-iskorta ta' sentenzi mogħtijin fl-aħħar żminijiet, u sejra tadotta *multiplier* ta' sebgħa u tletin (37) sena;

Illi, għar-rigward tat-tnaqqis li jsir mis-somma li tiġi hekk likwidata, l-attriċi ma ssemmi xejn filwaqt li l-imħarrek jgħid li jmissha titnaqqas is-‘solita’ għoxrin fil-mija (20%). Wara li l-Qorti qieset li l-incident ilu li ġara madwar tmien (8) snin u l-kawża nfetħet f'it anqas minn seba' (7) snin ilu, u wara li qieset li l-imħarrek stqarr mill-ewwel il-ħtija tiegħu u l-attriċi ma ikkollaboratx minnufih mal-assikurazzjoni tal-imħarrek biex ittemm il-kwestjoni bla ma kellha tirrikorri għall-kawża, il-Qorti sejra tqis tnaqqis minħabba l-*lump sum payment*, u li f'dan il-każ sejjer ikun ta' għaxra fil-mija (10%) minħabba li s-somma li sejra tkun likwidata favur l-attriċi sejra titħallas f'daqqa;

Illi dwar il-moltiplikand, jidher li l-imħarrek jaċċetta ċ-ċifra indikata mill-attriċi, li nqdiet bil-kejl tal-paga minima stabilita mil-liġi għas-sena 2010<sup>30</sup>, aġġustat bir-rata tat-tnejn fil-mija (2%) biex tagħmel tajjeb għall-għoli tal-ħajja. Illi dan ifisser li jkun xieraq li l-Qorti timxi ma' medja ta' mija u sitta u ħamsin euro (€165) kull ġimgħa bħala dħul mix-xogħol tal-attriċi għall-finijiet ta' kalkolu bażi ta' kumpens;

Illi, meħudin dawn il-kriterji kollha b'qies, il-Qorti qiegħda tillikwida bħala l-*lucrum cessans* li l-attriċi jistħoqqilha titħallas fis-somma ta' elfejn tmien mija u sebgħa u ħamsin euro (€ 2,857)<sup>31</sup>;

Illi, fl-aħħarnett, fid-dawl tad-dikjarazzjoni magħmula mill-attriċi fin-Nota tagħha tat-30 ta' Marzu, 2010, u b'riferenza għall-ewwel eċċezzjoni tal-imħarrek, il-Qorti tilqa' l-imsemmija dikjarazzjoni għall-finijiet tal-kap tal-ispejjeż;

<sup>27</sup> App. Civ. 3.12.2004 fil-kawża fl-ismijiet *Darren Sammut vs Eric Żammit*

<sup>28</sup> P.A. JZM 13.7.2010 fil-kawża fl-ismijiet *Jeffrey Caruana vs Carmel Montesin* (riformata mill-Qorti tal-Appell, imma mhux fuq dan il-punt, b'sentenza tat-30.5.2014)

<sup>29</sup> Ara, per eżempju, P.A. AJM 4.10.1995 fil-kawża fl-ismijiet *Joseph Smith vs Peter Grech* (mhix pubblikata) u P.A. AE 25.1.2008 fil-kawża fl-ismijiet *Emanuel Conti et vs Salvo Mifsud* (mhix appellata)

<sup>30</sup> Ara A.L. 126 tal-1992 (L.S. 452.71)

<sup>31</sup> [€ 165 x 52 x 37 x 0.01 = € 3,174.60] - [(0.10 x € 3,174.60) = € 317.46] = € 2857.14



Għal dawn ir-raġunijiet, il-Qorti qiegħda taqta' u tiddeċiedi l-kawża billi:

**Tilqa' l-ewwel talba attriċi**, u ssib li l-imħarrek waħdu jaħti għall-inċident li seħħ fis-7 ta' April, 2008, għall-ħabta tas-1.15 ta' waranofsinar fi Vjal Sir Paul Boffa, f'Raħal Ġdid, meta waqt li kien qiegħed isuq ix-xarabank tal-għamla *Bedford Dominant* reġistrata LCY-874, ħabat mal-karozza tal-għamla *Toyota* reġistrata KBH-613 misjuqa minn omm l-attriċi u li fiha l-attriċi kienet riekba u ġarrbet ġrieħi li ma jgħaddux;

**Tiċħad it-tieni eċċezzjoni** ta' l-imħarrek għaliex mhix mistħoqqa fil-fatt u fid-dritt u billi l-attriċi ma taħti bl-ebda mod għad-debilta' li ġarrbet fl-imsemmija ħabta;

**Tilqa' t-tieni talba attriċi** u tillikwida d-danni mġarrbin mill-attriċi minħabba l-imsemmi inċident fis-somma ta' elfejn tmien mija u sebgħa u ħamsin euro (€ 2,857);

**Tilqa' t-tielet talba attriċi** u tikkundanna lill-imħarrek biex iħallas lill-attriċi l-imsemmija somma ta' € 2,875 bħala danni likwidati minħabba dak l-inċident, flimkien mal-imgħax legali fuq l-imsemmija somma b'seħħ mil-lum sal-jum tal-ħlas effettiv; u

**Tordna** li l-ispejjeż tal-kawża jibqgħu mingħajr taxxa bejn il-partijiet.

**Moqrija**

**Onor. Joseph R. Micallef LL.D.,  
Imħallef**

**16 ta' Marzu, 2016**

**Carmen Scicluna  
Deputat Registratur**

**16 ta' Marzu, 2016**